

EXTERNAL FUNDING AGREEMENT – DONATION FOR PATIENT BENEFIT

EFFECTIVE DATE: Sep 22, 2023

This External Funding Agreement – Donation for Patient Benefit (the “Agreement”) is effective beginning on the date stated above (“Effective Date”) between Merck d.s.d.– Dio stranog društva u Podgorici, sa sedištem u Podgorici na adresi Serdara Jola Piletića br. 8, i matičnim brojem 2806126, koje zastupa direktor Ina Bulat (‘‘Company’’), and

Name of Requesting Organization (“Organization”):	Klinički centar Crne Gore
Company’s Unique Identifier for Organization:	0110161209
Address:	Ljubljanska bb, Podgorica, 81000, Montenegro
Email:	ljiljanara@yahoo.com

Company and Organization collectively referred to in this Agreement as “Parties” and individually as a “Party”.

1. Subject of the Agreement.

1.1. Donation. Company agrees to provide financial and/or in-kind support (the “Donation”) to Organization to be used for the benefit of patients under the terms and conditions stated in this Agreement and without the expectation of receiving anything of any value in return from Organization. Organization understands that Company will not provide any additional funds or support to Organization under this Agreement aside from the Donation, which shall be the total support provided under the Agreement.

1.2. Donation Description. The Donation is related to the following subject matter: RAS testing is enabling identification of molecular profile of mCRC and consequently individualized approach in treatment strategy which lead to improved patient outcomes. Merck will donate to Clinical Center of Montenegro necessary tests and reagents for RAS testing:

1 AmoyDx KRAS/NRAS Mutation Detection Kit (1x24)

1 Qiagen: QIAamp DNA FFPE Tissue Kit (1x50), QIAgen

UGOVOR O SPOLJNOM FINANSIRANJU – DONACIJA U KORIST PACIJENATA

DATUM STUPANJA NA SNAGU: Sep 22, 2023

Ovaj Ugovor o spoljnem finansiranju – Donacija u korist pacijenata („Ugovor“) stupa na snagu od navedenog datuma („Datum stupanja na snagu“), između Merck d.s.d. – Dio stranog društva u Podgorici, sa sedištem u Podgorici na adresi Serdara Jola Piletića br. 8, i matičnim brojem 2806126, koje zastupa direktor Ina Bulat, („Društvo“, i

Naziv organizacije koja je podnela zahtev („Organizacija“):	Klinički centar Crne Gore
Jedinstvena identifikaciona oznaka Društva za Organizaciju:	0110161209
Adresa:	Ljubljanska bb, Podgorica, 81000, Crna Gora
E-pošta:	ljiljanara@yahoo.com

Društvo i Organizacija u daljem tekstu ovog ugovora pominju se pod zajedničkim nazivom „Strane“ i pod pojedinačnim nazivom „Strana“.

1. Predmet ugovora.

1.1. Donacija. Društvo je saglasno da pruži Organizaciji finansijsku i/ili podršku u naturi („Donacija“) koja će se upotrebiti u korist pacijenata, pod uslovima navedenim u ovom ugovoru i bez očekivanja da će zauzvrat od Organizacije primiti bilo šta što ima neku vrednost. Organizacija razume da Društvo neće obezbediti nikakva dodatna sredstva ili podršku Organizaciji na osnovu ovog ugovora, osim Donacije, koja će predstavljati ukupnu podršku obezbedenu po Ugovoru.

1.2. Opis donacije. Donacija se odnosi na sledeći predmet: RAS testiranje omogućava identifikaciju molekularnog profila pacijenata sa metastatskim kolorektalnim karcinomom i time individualizovan pristup u strategiji liječenja što vodi unapređenju ishoda lečenja pacijenata. Društvo će donirati Kliničkom centru Crne Gore neophodne testove i reagense za RAS testiranje:

1 AmoyDx KRAS/NRAS Mutation Detection Kit (1x24)

1 Qiagen: QIAamp DNA FFPE Tissue Kit (1x50), QIAgen

Cobas 4800 System Microwell Plate (AD-Plate) and sealing film 0,3ml, white (1x50pcs).

Cobas 4800 System Microwell Plate (AD-Plate) and sealing film 0,3ml, white (1x50pcs).

Specifically, the Donation will be used to support Organization's efforts to support benefit of the patients by providing necessary tests and reagents for RAS testing.

1.3. Donation Support.

Company will provide the Donation to Organization in the form of in-kind support, specifically **necessary tests and reagents for RAS testing:**

1 AmoyDx KRAS/NRAS Mutation Detection Kit (1x24)

1 Qiagen: QIAamp DNA FFPE Tissue Kit (1x50), QIAgen

Cobas 4800 System Microwell Plate (AD-Plate) and sealing film 0,3ml, white (1x50pcs)

Company will provide the Donation within 30 days of the Effective Date of this Agreement. The value of this in-kind support is estimated to be **5645.32 EUR**

1.4. Reconciliation. Organization agrees to (a) provide a reconciliation report to Company with appropriate supporting documentation showing how, and how much of, the Donation was used, and (b) return any unused portion of the Donation or any portion of the Donation that was not used for the purpose(s) described in Section 1.2, if any.

1.5. Recordkeeping. With the exception of the retention of Personal Data, which is addressed in Section 4.6 below, Organization agrees to keep records relating to the Donation and associated expenditures and uses during the term of this Agreement as required by Applicable Laws, but for at least three (3) years after this Agreement expires or is terminated. Company has the right to examine and request a copy of these records at any time after giving Organization reasonable notice.

2. Publications.

Sixty (60) calendar days before public publication or presentation of any materials created with the Donation, if any, Organization agrees to submit the materials to Company for review and comment. If Company makes a good faith determination that the publication or presentation would be harmful to confidential or proprietary information of Company or affiliated companies, Company has the right to ask for the deletion from the materials of any such information. Organization agrees to act on any such request in good faith and to agree to Company's request. However, if Organization does not agree to a requested deletion or modification, Organization will notify Company and postpone the publication or presentation for another sixty (60) calendar days to allow Company to seek legal remedies.

3. Representations, Warranties, and Obligations.

Konkretno, Donacija će se koristiti kao podrška za Donaciju će se koristiti kao podrška naporima organizacije da podrži dobrobit pacijenata obezbeđivanjem nephodnih testova i reagensa za RAS testiranje.

1.3. Podrška donacijom.

Društvo će obezbediti Donaciju Organizaciji u vidu podrške u naturi, konkretno **neophodne testove i reagense za RAS testiranje i to:**

1 AmoyDx KRAS/NRAS Mutation Detection Kit (1x24)

1 Qiagen: QIAamp DNA FFPE Tissue Kit (1x50), QIAgen

Cobas 4800 System Microwell Plate (AD-Plate) and sealing film 0,3ml, white (1x50pcs)

Društvo će obezbediti Donaciju u roku od 30 dana od dana stupanja na snagu ovog ugovora. Vrednost ove nenovčane podrške se procenjuje na **5645.32 EUR**

1.4. Usaglašavanje. Organizacija je saglasna da (a) Društvu dostavi izveštaj za usaglašavanje, sa odgovarajućom pratećom dokumentacijom, koji pokazuje kako i koliko je Donacija iskorišćena i da (b) vrati svaki eventualno neiskorišćeni deo Donacije ili bilo koji deo Donacije koji nije upotrebljen u svrhe opisane u Odeljku 1.2

1.5. Vodenje evidencije. S izuzetkom zadržavanja Podataka o ličnosti, što je obrađeno u odeljku 4.6, Organizacija je saglasna da vodi evidenciju u vezi sa Donacijom, kao i povezanim troškovima i namenama tokom trajanja ovog Ugovora, u skladu sa Važećim zakonima, a najmanje tri (3) godine nakon isteka ili raskida ovog ugovora. Društvo ima pravo da pregleda i zahteva kopiju te evidencije u bilo kom trenutku nakon što u razumnom roku obavesti Organizaciju.

2. Publikacije.

Šezdeset (60) kalendarskih dana pre javnog objavljinjanja ili prezentacije bilo kog materijala izrađenog uz pomoć Donacije, ako postoji, Organizacija je saglasna da dostavi materijale Društvu na pregled i komentare. Ako Društvo u dobroj veri utvrdi da bi objavljinjanje ili prezentacija bili štetni po poverljive ili zaštićene informacije Društva ili povezanih društava, Društvo ima pravo da zatraži da se svaka takva informacija izbriše iz materijala. Organizacija je saglasna da po svakom takvom zahtevu postupi u dobroj veri i da pristane na zahtev Društva. Međutim, ako Organizacija ne pristane na traženo brisanje ili izmenu, Organizacija će obavestiti Društvo i odložiti objavljinjanje ili prezentaciju za još šezdeset (60) kalendarskih dana kako bi omogućila Društvu da traži pravna sredstva.

3.1. Representations and Warranties.

- a. The Parties agree to comply with (i) all applicable international, regional, national, and local laws, directives, regulations, ordinances, competent authorities' decisions and guidelines, including but not limited to local and applicable foreign laws on anti-bribery and anti-corruption as well as with (ii) with the applicable requirements of the International Federation of Pharmaceutical Manufacturers and Associations ("IFPMA") Code of Practice and its applicable regional and local implementation codes Numbers (i) and (ii) above are together referred to as „Applicable Laws“. The Parties also agree that no part of the use of the Donation will infringe, misappropriate, or violate the rights, including intellectual property rights, of any third party. Organization further warrants and represents that it will follow, to the extent applicable, the standards and principles stated in Company's Code of Conduct (available at Company's corporate webpage and will be sent to Organization upon request).
- b. Organization represents that it is not, and it is not seeking the Donation at the request or on behalf of, (i) an individual person, including an individual healthcare professional, (ii) a religious organization seeking the Donation for sectarian religious purposes, or (iii) an academic institution's alumni association.
- c. Organization warrants and represents that it will use the Donation only for the purpose(s) described in Section 1.2 and in strict compliance with the budget submitted by Organization, which fairly and accurately represents the actual costs of that part of the activity/program/event supported by the Donation.
- d. Organization warrants and represents that it will not use the Donation for (i) funding Organization's general operational expenses or reducing general budgeted expenses (not including expenses associated with the activity/program/event), (ii) the personal use or benefit of its directors, officers, or employees and/or their family members, (iii) a commercial purpose, or (iv) inappropriate gifts, entertainment, social activities, or any other inappropriate purposes that are not for the benefit of the patient community.
- e. Organization warrants and represents that it will not ask for reimbursement for the value of the Donation, which is being provided to Organization for free, from patients or third-party payors.
- f. The Parties represent and warrant that they are not currently prohibited from conducting business in any industry sectors or from participating in any government procurement programs by any organization including, but not limited to, a government agency or industry group. The Parties agree immediately to notify the other Party in

3. Izjave, garancije i obaveze.

3.1. Izjave i garancije.

- a. Strane su saglasne da će se pridržavati (i) svih važećih međunarodnih, regionalnih, nacionalnih i lokalnih zakona, direktiva, propisa, uredbi, odluka i smernica nadležnih organa, uključujući, ali ne ograničavajući se na lokalne i važeće inostrane zakone o sprečavanju mita i korupcije kao i (ii) važeće zahteve Kodeksa prakse Međunarodne federacije proizvođača farmaceutskih proizvoda („IFPMA“) i njegove važeće kodekse za regionalno i lokalno sprovođenje. Gore navedeni brojevi (i) i (ii) zajedno se odnose na „Primjenjive zakone“. Strane su takođe saglasne da nijedan deo korišćenja Donacije neće narušiti, prneveriti ili kršiti prava, uključujući prava intelektualne svojine, bilo kojeg trećeg lica. Organizacija dalje garantuje i izjavljuje da će pratiti, u meri u kojoj je to primenljivo, standarde i načela navedene u Kodeksu ponašanja Društva (dostupnom na zvaničnom veb-sajtu Društva, a koji se Organizaciji može poslati na zahtev).
- b. Organizacija izjavljuje da nije i da ne traži Donaciju na zahtev ili u ime (i) nekog pojedinca, uključujući pojedinačnog zdravstvenog radnika, (ii) verske organizacije koja traži Donaciju u sektaške verske svrhe, ili (iii) udruženja bivših studenata akademske ustanove.
- c. Organizacija garantuje i izjavljuje da će Donaciju koristiti samo u svrhe opisane u Odeljku 1.2 i uz striktno poštovanje budžeta koji je dostavila Organizacija, u kojem su pošteno i tačno iskazani stvarni troškovi tog dela aktivnosti/programa/dogadjaja podržanog Donacijom.
- d. Organizacija garantuje i izjavljuje da neće koristiti Donaciju za (i) finansiranje opštih operativnih troškova Organizacije ili smanjenje opštih budžetskih troškova (ne uključujući troškove povezane sa aktivnošću/programom/dogadjajem), (ii) ličnu upotrebu ili korist njenih direktora, službenika odnosno zaposlenih i/ili članova njihovih porodica, (iii) komercijalne svrhe, ili (iv) neprikladne poklone, zabavu, društvene aktivnosti ili bilo koje druge neprikladne svrhe koje nisu u korist zajednice pacijenata.
- e. Organizacija garantuje i izjavljuje da neće tražiti naknadu za vrednost Donacije, koja se Organizaciji daje besplatno, od pacijenata ili trećih platila.
- f. Strane izjavljuju i garantuju da im trenutno nije zabranjeno da posluju u bilo kom industrijskom sektoru ili da učestvuju u bilo kojim programima javnih nabavki od strane bilo koje organizacije uključujući, ali ne ograničavajući se na, vladinu agenciju ili industrijsku grupu. Strane su saglasne da

writing if their status changes while the Agreement is in effect.

- g. Organization agrees that it will clearly and prominently acknowledge Company in any publication, material, or activity resulting from the Donation. Any use of Company's name and/or logo shall be in accordance with Exhibit A.
- h. For Organizations contracting as a Patient Organization, Organization represents and warrants that it is a not-for-profit entity that primarily represents the interests and needs of patients, their families, and/or their caregivers.

3.2. No Inducement. The Parties agree that the Donation is not being provided or received in order improperly to influence Organization to purchase, use, prescribe and/or recommend Company's or an affiliated company's products, or to reward Organization for doing so previously. The Parties further acknowledge that the Donation is not being provided or received to influence any decision to obtain or retain business or to persuade any person to perform an act that would violate any Applicable Laws.

4. Data Protection.

4.1. Personal Data. Company may, in connection with this Agreement, collect personal data of Organization's employees and representatives ("Personnel"), such as name, contact information, work experience, and professional qualifications ("Personal Data"). The Personal Data fall within the scope of the law and regulations relating to the protection of "personal data," as defined in data protection laws applicable to Company ("Data Protection Law Republic of Montenegro").

4.2. Purposes of Personal Data Processing; Data Sharing. Company will process Personal Data for the performance of this Agreement and/or its respective legitimate interests and may share Personal Data for these stated purposes with (a) its service providers that process Personal Data on its behalf, and (b) affiliated companies of the Company if their seat is established in countries signatories of the Convention for the protection of individuals with regard to automatic processing of personal data of Council of Europe.. Any transfers of Personal Data to recipients located outside of the countries of the Convention for the protection of individuals with regard to automatic processing of personal data of Council of Europe will occur subject to an adequate protection, particularly through the use of EU Standard Contractual Clauses, other approved transfer clauses, or agreements with any other applicable supervisory or data protection authority.

4.3. Rights. Data protection rights under Applicable Data Protection Laws can be exercised by Organization's Personnel at any time. Under Applicable Data Protection Laws and other applicable regulation of Montenegro. These include the right to access, rectify,

če odmah pismeno obavestiti drugu stranu ako se njihov status promeni dok je Ugovor na snazi.

- g. Organizacija je saglasna da će jasno i istaknuto predstaviti Društvo u svakoj publikaciji, materijalu ili aktivnosti koji proističu iz Donacije. Svako korišćenje naziva i/ili logoa Društva mora biti u skladu sa Prilogom A.
- h. Za Organizacije koje ugovor zaključuju kao Organizacije pacijenata, Organizacija izjavljuje i garantuje da je neprofitni subjekt koji prvenstveno zastupa interes i potrebe pacijenata, njihovih porodica i/ili njihovih negovatelja.

3.2. Bez podsticaja. Strane su saglasne da se Donacija ne daje niti prima kako bi se na Organizaciju nepropisno uticalo da kupi, upotrebi, prepiše i/ili preporuči proizvode Društva ili povezanog društva, niti kao nagrada za takvo ranije postupanje Organizacije. Strane dalje potvrđuju da se Donacija ne daje niti prima kako bi se uticalo na bilo kakvu odluku o dobijanju odnosno zadržavanju posla, ili da se neko lice nagovori da izvrši neku radnju kojom bi se kršio bilo koji Važeći zakon

4. Zaštita podataka.

4.1. Podaci o ličnosti. Društvo može, u vezi sa ovim ugovorom, da prikuplja podatke o ličnosti zaposlenih u Organizaciji i njenih predstavnika („Osoblje”), kao što su ime, kontakt informacije, radno iskustvo i stručne kvalifikacije („Podaci o ličnosti”). Podaci o ličnosti spadaju u domen zakona i drugih propisa u vezi sa zaštitom „podataka o ličnosti”, kako je definisano zakonima o zaštiti podataka koji se primenjuju na Društvo („Zakon o zaštiti podataka o ličnosti Crne Gore”).“)

4.2. Svrhe obrade podataka o ličnosti; Deljenje podataka. Društvo će obradivati Podatke o ličnosti u izvršenju ovog ugovora i/ili ostvarivanju svojih odgovarajućih legitimnih interesa i, za navedene svrhe, Podatke o ličnosti može deliti sa (a) svojim pružaocima usluga koji obrađuju Podatke o ličnosti u njegovo ime, kao i sa (b) povezanim društvima Društva ako je njihovo sedište u državama koje su članice Konvencije Saveta Evrope o zaštiti lica u odnosu na automatsku obradu ličnih podataka. Do bilo kakvih prenosa Podataka o ličnosti primaocima koji se nalaze izvan država koje su članice Konvencije Saveta Evrope o zaštiti lica u odnosu na automatsku obradu ličnih podataka može doći pod uslovima adekvatne zaštite, konkretno, kroz upotrebu Standardnih ugovornih klauzula EU, drugih odobrenih klauzula o prenosu ili sporazuma sa bilo kojim važećim nadležnim organima za nadzor ili zaštitu podataka.

4.3. Prava. Osoblje organizacije u svakom trenutku može ostvariti prava na zaštitu podataka prema Važećim zakonima i drugim propisima o zaštiti podataka u Crnoj Gori. To obuhvata pravo na pristup, ispravku, zahtev za brisanje, ograničenje obrade podataka, prigovor na obradu podataka i prenosivost podataka. Kako biste ostvarili bilo

require erasure, restrict data processing, object to data processing, and data portability. To exercise any of these rights or to request a copy of the Standard Contractual Clauses or other transfer clauses, Organization's Personnel should contact Company's Data Protection Officer at privacy@merckgroup.com. Questions also can be raised with the competent Data Protection Authority.

4.4. Information Requirements. Organization is required to inform Organization's Personnel about processing of Personal Data by Company, its affiliated companies, and its service providers so that Company and its affiliated companies comply with information requirements under Applicable Data Protection Laws. Company has attached as Exhibit B a template form that Organization can use to that end.

4.5. Compliance with Data Protection Laws. Organization will at all times comply with Applicable Data Protection Laws when processing personal data of Company's employees and representatives in connection with this Agreement and will process such personal data exclusively for the fulfillment of this Agreement.

4.6. Retention Period. Personal Data related to this Agreement will be stored for as long as it is required for the stated purposes or to comply with relevant statutory retention periods, such as applicable national commercial or tax laws, whichever is longer.

5. Notices.

Notices under this Agreement must be in writing and given to the other Party by hand delivery, electronic mail, regular mail, or overnight courier to the address stated above or to any other address designated by either Party. Notices will be effective when received (or upon refusal to accept receipt).

6. Term and Termination.

6.1. Term. This Agreement starts on the Effective Date and continues until all activities associated with the Donation described in Section 1.2 are complete, including submission to Company of the reconciliation report required by this Agreement, or until terminated as provided in Section 6.2.

6.2. Termination. Either Party may terminate this Agreement:

- a. For cause with immediate effect if, taking into account all circumstances of the specific case and weighing the interests of both Parties, the terminating Party cannot reasonably be expected to continue in the contractual relationship because the nonterminating Party fails to comply with its obligations under this Agreement and (i) its noncompliance is incapable of being fixed, or (ii) it has failed to fix the noncompliance after a reasonable period of time has passed following

koje od tih prava ili zatražili kopiju Standardnih ugovornih klauzula ili drugih klauzula o prenosu, potrebno je da Osoblje organizacije kontaktira Referenta za zaštitu podataka Društva putem privacy@merckgroup.com. Možete se obratiti i Nadležnom organu za zaštitu podataka.

4.4. Zahtevi u pogledu informacija. Organizacija je dužna da obavesti Osoblje organizacije o obradi podataka o ličnosti od strane Društva, njegovih povezanih društava i pružalaca usluga kako bi Društvo i njegova povezana društva ispunjavali zahteve u pogledu informacija prema Važećim zakonima o zaštiti podataka. Društvo je, kao Prilog B, priložilo obrazac koji Organizacija može koristiti u tu svrhu.

4.5. Usklađenost sa zakonima o zaštiti podataka. Organizacija će se u svakom trenutku pridržavati Važećih zakona o zaštiti podataka prilikom obrade podataka o ličnosti zaposlenih i predstavnika Društva u vezi sa ovim ugovorom i takve podatke o ličnosti će obradivati isključivo radi realizacije ovog ugovora.

4.6. Rok zadržavanja. Podaci o ličnosti koji se odnose na ovaj ugovor čuvaće se onoliko dugo koliko je potrebno za navedene svrhe ili u cilju poštovanja relevantnih zakonskih rokova zadržavanja, prema važećem nacionalnom privrednom ili poreskom pravu, u zavisnosti od toga koji je period duži.

5. Obaveštenja.

Obaveštenja po ovom Ugovoru moraju biti u pisanoj formi i predata drugoj Strani ličnom dostavom, elektronskom poštom, običnom poštom ili brzom kurirskom službom na navedenu adresu ili na bilo koju drugu adresu koju odredi Strana. Obaveštenja će proizvoditi dejstvo po prijemu (ili nakon odbijanja prijema).

6. Trajanje i raskid.

6.1. Trajanje. Ovaj Ugovor počinje Datumom stupanja na snagu i traje dok se ne završe sve aktivnosti u vezi sa Donacijom opisane u Odeljku 1.2, uključujući podnošenje Društvu izveštaja za usaglašavanje koji se zahteva ovim ugovorom, ili dok se ne raskine kako je predviđeno u Odeljku 6.2.

6.2. Raskid. Ovaj ugovor može raskinuti bilo koja od Strana:

- a. Iz razloga sa trenutnim dejstvom, uzimajući u obzir sve okolnosti specifičnog slučaja i odmeravanjem interesa obeju Strana, ako se od Strane koja raskida ugovor ne može razumno očekivati da nastavi ugovorni odnos zato što Strana koja ne raskida ugovor ne ispunjava svoje obaveze po ovom Ugovoru i (i) to neispunjavanje obaveza se ne može ispraviti ili (ii) nije ispunila obaveze nakon razumnog vremenskog perioda koji je protekao od obaveštenja o neispunjavanju upućenog od Strane koja raskida ugovor.

- notice of its noncompliance from the terminating Party.
- b. For cause with immediate effect without notice if, taking into account all circumstances of the specific case and weighing the interests of both Parties, the terminating Party cannot reasonably be expected to continue in the contractual relationship until the completion of the Term due to a compelling reason, including, for example, when (i) the nonterminating Party fails to comply with Applicable Laws, (ii) the nonterminating Party fails to comply with applicable standards and principles in Company's Code of Conduct, or (iii) Company determines that performance of the Agreement may be harmful to Company's reputation or the reputation of its subsidiaries, affiliates, officers, or directors.
- 6.3 **Effect of Termination.** If this Agreement is terminated by Company for cause, Company may withhold any unpaid portion of the Donation and revoke any portion of the Donation previously paid. If this Agreement is terminated for any other reason, Organization will return to Company any unused portion of the Donation.
- 6.4 **Survival.** With the exception of the steps to be taken by the Parties to comply with Section 6.3, expiration or termination of this Agreement will not relieve either Party of any obligation or liability accumulated prior to the expiration or termination date. In addition to specific provisions that survive pursuant to their own terms, the obligations of the Parties under the Sections entitled Reconciliation, Recordkeeping, Data Protection, Notices, Indemnification, Miscellaneous, and Jurisdiction will survive the expiration or termination of this Agreement.
- 7. Indemnification.**
- If a Party willfully or negligently breaches this agreement, it is obliged to fully release, indemnify, and hold harmless the other Party and its affiliates, and their employees, officers, or directors, from any actions, claims, damages, legal fees, and expenses that they may suffer, sustain, or become subject to as a result of such breach.
- 8. Miscellaneous.**
- 8.1. **Independent Contractors.** The Parties are independent contractors and nothing in this Agreement will create or imply any agency relationship, employment bond, joint venture, or partnership between them. Neither Party will have authority to bind or obligate the other Party in any manner whatsoever beyond the Agreement.
- 8.2. **Entire Agreement.** This Agreement constitutes the entire agreement between and understanding of the Parties and replaces any prior oral or written agreements or understandings related to the Services.
- b. Iz razloga sa trenutnim dejstvom, bez prethodnog obaveštenja, uzimajući u obzir sve okolnosti specifičnog slučaja i odmeravanjem interesa obeju Strana, ako se od Strane koja raskida ugovor ne može razumno očekivati da nastavi ugovorni odnos do isteka Ugovora, iz nepobitnog razloga, uključujući, na primer, kada (i) Strana koja ne raskida ugovor ne poštuje Važeće zakone, (ii) Strana koja ne raskida ugovor ne poštuje primenljive standarde i načela Kodeksa ponašanja Društva ili (iii) Društvo ustanovi da realizacija Ugovora može biti štetna po ugled Društva ili ugled podređenih društava, povezanih subjekata, službenika ili direktora.
- 6.3 **Posledice raskida.** Ako Društvo, iz opravdanog razloga, raskine ovaj ugovor, Društvo može zadržati bilo koji neplaćeni deo Donacije i opozvati bilo koji deo Donacije koji je prethodno uplaćen. Ako se ovaj ugovor raskine iz bilo kog drugog razloga, Organizacija će vratiti Društvu svaki neiskorišćeni deo Donacije.
- 6.4 **Ostanak na snazi.** Uz izuzetak koraka koje Strane treba da preduzmu kako bi se pridržavale Odeljka 6.3, istekom ili raskidom ovog ugovora nijedna Strana neće biti oslobođena bilo koje obaveze ili odgovornosti akumulirane pre datuma isteka ili raskida. Pored posebnih odredbi koje ostaju na snazi u skladu sa sopstvenim uslovima, obaveze Strana prema odeljcima pod nazivom Usaglašavanje, Vođenje evidencije, Zaštita podataka, Obaveštenja, Obešećenje, Ostale odredbe i Sudska nadležnost ostaće na snazi i nakon isteka ili raskida ovog ugovora.
- 7. Obešećenje.**
- Ako jedna Strana namerno ili iz nehata prekrši ovaj ugovor, dužna je da u potpunosti oslobodi, obešteći i zaštiti drugu Stranu i njena povezana lica, kao i njihove zaposlene, službenike ili direktore, od bilo kakvih tužbi, potraživanja, odštetnih zahteva, sudskih troškova i izdataka koje mogu imati, pretrpeti ili kojima mogu podleći usled takvog kršenja.
- 8. Ostale odredbe.**
- 8.1. **Nezavisni ugovarači.** Strane su nezavisni ugovarači i ništa u ovom ugovoru neće stvoriti niti implicirati bilo kakav agencijski odnos, vezanost radnim odnosom, zajedničko ulaganje ili partnerstvo između njih. Nijedna Strana neće imati ovlašćenje da veže ili obaveže drugu Stranu na bilo koji način mimo ovog ugovora.
- 8.2. **Celovitost ugovora.** Ovaj Ugovor predstavlja celokupan ugovor i sporazum između Strana i zamenjuje sve prethodne usmene ili pismene ugovore odnosno sporazume u vezi sa Uslugama.
- 8.3. **Izmene.** Ovaj ugovor se ne može menjati, niti se može odustati od bilo koje njegove odredbe, osim ako je to učinjeno u pisanim obliku i ako su potpisale obe Strane.

8.3. **Amendment.** This Agreement may not be modified, or any provision of it waived, unless it is done in writing and is signed by both Parties.

8.4. **Assignment.** The rights and obligations of Organization under this Agreement are personal to Organization and may not be given to others without Company's prior written consent. Company may give its rights and obligations under this Agreement, in whole or in part, without Organization's consent to only: (a) an affiliate; (b) an assignee or successor in interest (by merger, operation of law, or otherwise); or (c) a purchaser of all or substantially all of Company's assets. No assignment will relieve Company of the performance of any accumulated obligation that Company may have under this Agreement.

8.5. **Severability.** If any provision of this Agreement is held to be invalid or not legally enforceable by a court of law, the Parties agree that the remaining provisions shall not be affected and shall be given full force and effect.

9. Jurisdiction.

The Parties agree that the validity, construction, and performance of this Agreement will be governed by the laws of Republic of Serbia and Law on Personal Data Protection of Montenegro and subject to the exclusive jurisdiction of the courts in charge of the city of Republic of Serbia for the Territory of the city of Belgrade

10. Electronic Signature.

To the extent permissible by the laws governing this Agreement, the Parties acknowledge that by using electronic signatures, this Agreement has the same force and effect as a paper-based agreement with handwritten signatures. The Parties also acknowledge that the electronic signature used via Adobe Acrobat Sign, DocuSign eSignature, or similar platforms that incorporate a digital signature ensures the integrity of the Agreement, identifies the signatories, and preserves the Agreement without the possibility of it being changed.

In the event that Parties do not use electronic signatures, this Agreement also may be executed in two or more counterparts, each of which shall be deemed an original, and all of which together shall constitute one and the same Agreement. Facsimile signatures will have the same effect as originals.

The Parties have executed this Agreement acknowledging their understanding of and agreement to its terms and conditions as of the Effective Date.

This Agreement has been drawn up in two languages; in case of inconsistencies, the English version shall govern.

8.4. **Ustupanje.** Prava i obaveze Organizacije prema ovom ugovoru odnose se direktno na Organizaciju i ne mogu se ustupiti drugima bez prethodne pisane saglasnosti Društva. Društvo može ustupiti svoja prava i obaveze prema ovom ugovoru, u celini ili delimično, bez saglasnosti Organizacije, samo: (a) povezanom licu, (b) sticaocu ili nasledniku u dela (spajanjem, po sili zakona ili na drugi način); ili (c) kupcu celokupne ili suštinski celokupne imovine Društva. Nijedan prenos neće oslobođiti Društvo bilo koje akumulirane obaveze koju Društvo može imati po ovom ugovoru.

8.5. **Delimična ništavost.** Ako se bilo koja odredba ovog ugovora smatra ništavom ili neizvršivom sudskim putem, Strane su saglasne da to neće uticati na preostale odredbe i da će one ostati na snazi i nastaviti da proizvode pravno dejstvo.

9. Sudska nadležnost.

Strane su saglasne da se punovažnost, sastav i izvršenje ovog ugovora rukovode zakonima Republike Srbije i Zakonom o zaštiti podataka o ličnosti Crne Gore i da podležu isključivoj nadležnosti sudova koji su nadležni za teritoriju grada Beograda u Republici Srbiji.

10. Elektronski potpis.

1. **Elektronski potpis.** U mjeri u kojoj to dopuštaju zakoni koji uređuju ovaj Ugovor, Strane potvrđuju da korišćenjem elektronskih potpisa ovaj Ugovor ima istu snagu i punovažnost kao i ugovor u papirnoj formi sa svojeručnim potpisima. Strane takođe potvrđuju da elektronski potpis koji se koristi preko aplikacija Adobe Acrobat Sign, DocuSign eSignature, ili slične platforme koja sadrži digitalni potpis, obezbeđuje integritet Ugovora, identificuje potpisnike i čuva Ugovor bez mogućnosti njegove promjene.

U slučaju da Strane ne koriste elektronske potpise, ovaj Ugovor takođe može biti zaključen u dva ili više primjeraka, od kojih će se svaki smatrati originalom, i svi će zajedno činiti jedan te isti Ugovor. Faksimili potpisa imaju istu punovažnost kao i originali.

Strane zaključuju ovaj ugovor potvrđujući svoje razumevanje njegovih uslova i saglasnost sa njima od Datuma stupanja na snagu.

Ovaj Ugovor je sastavljen dvojezično; u slučaju neusaglašenosti, važeća će biti verzija na engleskom jeziku

COMPANY/ DRUŠTVO

Signature/ Potpis:



Printed Name:/ Ime i prezime štampanim slovima:

Ina Bulat

Title:/ Funkcija:

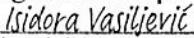
Direktor

Date:/Datum:

Sep 14, 2023

COMPANY/ DRUŠTVO

Signature/ Potpis:



Printed Name:/ Ime i prezime štampanim slovima:

Isidora Vasiljević

Title:/ Funkcija:

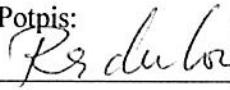
Medicinski direktor

Date:/Datum:

Sep 14, 2023

ORGANIZATION / ORGANIZACIJA

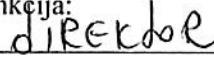
Signature/ Potpis:



Printed Name:/ Ime i prezime štampanim slovima:

de Ljiljana Radulović

Title:/ Funkcija:



Date:/Datum:

28.09.2023. g.

EXHIBIT A

LOGO USE CONSENT IN CONNECTION WITH EXTERNAL FUNDING AGREEMENT – DONATION FOR PATIENT BENEFIT

Merck KGaA, Darmstadt, Germany (“MDA”) is registered owner of trademarks for its MERCK logo and name worldwide except in the United States and Canada. MDA agrees that its MERCK logo and name (“Logo”) may be used by Organization to the extent and for the duration described in the External Funding Agreement – Donation for Patient Benefit („Agreement“) between Organization and with MDAs subsidiary Company to appropriately and correctly reference Company’s and Organization’s relationship pursuant to the said Agreement. Organization’s right to use the Logo is limited to achieve the purposes described in the Agreement.

Consent to use the Logo (“Consent”) is limited by and subject to the general conditions and limitations set out below. Nothing in this Agreement should be read as providing Consent beyond these general conditions and limitations.

General Logo Use Conditions and Limitations:

1. MDA grants the Consent as a non-exclusive, royalty free, at MDA’s sole discretion, and at any time revocable right.
2. The Consent does not cover the territory of the U.S. and Canada. Organization will not make any use of the Logo that expressly targets the U.S. and/or Canada (such as by referring to events in these countries). On geographically differentiated social media channels, websites, newsletters, and other electronic direct mailings, Organization will de-select U.S. and Canadian audiences when using the Logo.
3. The Logo may not be altered in any way and shall not be used in a manner that might lead to confusion about the relationship between MDA and its affiliated companies with Organization or with any other company.
4. The Consent does not grant permission to use MDA’s other branding elements (e.g., icons, Merck font other than for the Logo, cell, and string design elements).
5. The Consent cannot be assigned, (sub-)licensed, transferred, or contributed to a partnership without MDA’s prior written approval.
6. Organization agrees to use the Logo solely in accordance with MDA’s instructions, and, if shared for the purposes of Consent or Agreement, according to MDA’s branding guidelines. MDA’s instructions or branding guidelines should be treated as confidential,

PRILOG A

SAGLASNOST ZA KORIŠĆENJE LOGO OZNAKE U VEZI SA UGOVOROM O SPOLJNOM FINANSIRANJU – DONACIJOM U KORIST PACIJENATA

Merck KGaA, Darmstadt, Nemačka („MDA“) je registrirani vlasnik zaštitnih znakova za svoj Merck logo i ime diljem svijeta, osim u Sjedinjenim Državama i Kanadi. MDA se slaže da Organizacija može da koristi logo i naziv MERCK („Logo“) u onoj meri i u trajanju kako je opisano u Ugovoru o spoljnem finansiranju – Donaciji u korist pacijenata („Ugovor“) između Organizacije i Društva podružnice MDA, kako bi se na odgovarajući i tačan način upućivalo na odnos Društva i Organizacije u skladu sa navedenim Ugovorom. Pravo Organizacije da koristi Logo ograničeno je na postizanje ciljeva opisanih u Ugovoru.

Saglasnost za korišćenje Logoa („Saglasnost“) ograničena je opštim uslovima i ograničenjima navedenim u nastavku. Ništa u ovom ugovoru ne treba tumačiti kao davanje Saglasnosti mimo ovih opštih uslova i ograničenja.

Opšti uslovi korišćenja logoa i ograničenja:

1. MDA daje Saglasnost kao neisključivo pravo, bez naknade za korišćenje, koje MDA može opozvati po sopstvenom nahođenju i u bilo kom trenutku.
2. Saglasnost ne pokriva teritoriju SAD i Kanade. Organizacija neće koristiti logo u svrhe izričito ciljane na SAD i/ili Kanadu (kao što je upućivanje na događaje u tim zemljama). Na geografski različitim kanalima društvenih medija, veb-sajtovima, biltenima i drugim elektronskim direktnim slanjem pošte, Organizacija će poništiti izbor publike iz SAD i Kanade kada koristi Logo.
3. Logo se ne sme ni na koji način menjati i ne sme se koristiti na način koji može dovesti do zabune o odnosu između MDA i njegovih povezanih društava sa Organizacijom ili sa bilo kojim drugim društvom.
4. Saglasnost ne daje dozvolu za korišćenje drugih elemenata brendiranja MDA (na primer, ikonica, fonta društva Merck, osim za elemente dizajna Logoa, celija i nizova).
5. Saglasnost se ne može dodeliti, (pod)licencirati, preneti ili upotrebiti za partnerstvo bez prethodnog pisanih odobrenja MDA.
6. Organizacija je saglasna da koristi logo isključivo u skladu sa uputstvima MDA i, ako se deli za svrhe Saglasnosti ili Ugovora, u skladu sa smernicama za brendiranje MDA. Instrukcije ili smernice za brendiranje MDA treba tretirati kao poverljive, a njihovo

and its disclosure should be limited to a need-to-know basis and used solely for the purpose of compliance with MDA's brand requirements.

7. Upon request of MDA, Organization shall submit any material making use of the Logo to MDA in advance of printing, dissemination, or publication in order to allow MDA to review the manner in which the Logo is being used.

8. Organization agrees that MDA is the sole owner of the Logo and Organization will not make any representation or do any act that may indicate that it has any right, title, or interest in or to the ownership or use of the Logo except under the terms of this Consent and acknowledges that nothing in this Consent gives Organization any right, title, or interest in or to the Logo except as granted in this Consent.

9. Organization agrees to indemnify MDA from any claim raised by a third party based on Organization's unauthorized use of the Logo. Organization further agrees to reimburse MDA for any losses and compensation payments resulting out of Organization's unauthorized use of the Logo.

10. MDA and its affiliates do not make any representation or warranty as to the validity of the Logo or that the Logo will not infringe the intellectual property rights of third parties.

11. The Consent is subject to German law without regards to its conflicts of law principles. The courts of Frankfurt am Main, Germany shall have exclusive jurisdiction for any dispute, controversy, or claim arising under, out of or relating to, this Consent.

EXHIBIT B

PROCESSING OF PERSONAL DATA OF ORGANIZATION'S PERSONNEL BY COMPANY IN CONNECTION WITH EXTERNAL FUNDING AGREEMENT – DONATION FOR PATIENT BENEFIT

In connection with the External Funding Agreement – Donation for Patient Benefit effective **Sep 22, 2023** (the “Agreement”), **Merck d.o.o. Beograd, Omladinskih brigada 90v, 11070, Belgrade, Serbia** (“Company”), , may process certain personal data of the Personnel of **Klinički centar Crne Gore Podgorica** (“Organization”). This document provides information to Organization’s Personnel as required by law about the processing of their personal data.

A. PERSONAL DATA

In connection with the Agreement, Company may collect personal data of Organization’s Personnel. This

obelodanjivanje treba da bude ograničeno samo na lica kojima su neophodne i isključivo u svrhu ispunjavanja zahteva MDA u pogledu brenda.

7. Na zahtev MDA, Organizacija dostavlja MDA sve materijale na kojima se koristi Logo, pre štampanja, deljenja ili objavljivanja, kako bi omogućila MDA da proveri način na koji se Logo koristi.

8. Organizacija je saglasna da je MDA jedini vlasnik logoa i da Organizacija neće davati nikakve izjave, niti preduzimati bilo kakve radnje koje bi mogle ukazivati na to da ona ima bilo kakva prava, vlasništvo ili ideo u vlasništvu odnosno na vlasništvo ili korišćenje Logoa, osim pod uslovima ove saglasnosti, i potvrđuje da se ničim iz ove saglasnosti Organizaciji ne dodeljuje bilo kakvo pravo, vlasništvo ili ideo u vlasništvu ili na vlasništvo Logoa, osim na način prikazan u ovoj saglasnosti.

9. Organizacija je saglasna da obešteći MDA u slučaju bilo kakvih odštetnih zahteva trećih lica na osnovu neovlašćenog korišćenja Logoa od strane Organizacije. Organizacija je dalje saglasna da nadoknadi MDA sve gubitke i isplate nadoknada koje su rezultat neovlašćenog korišćenja Logoa od strane Organizacije.

10. MDA i njegovi povezani subjekti ne daju nikakve izjave ili garancije u pogledu valjanosti Logoa ili da logo neće narušiti prava intelektualne svojine trećih lica.

11. Saglasnost podleže zakonu Nemačke, ne uzimajući u obzir njegova načela sukoba zakona. Sudovi u Frankfurtu na Majni, u Nemačkoj, imajuće isključivu nadležnost za bilo koji spor, neslaganje ili odštetni zahtev koji proističu iz ove saglasnosti, ili se odnose na nju.

PRILOG B

OBRADA PODATAKA O LIČNOSTI OSOBLJA ORGANIZACIJE KOJU VRŠI DRUŠTVO U VEZI SA UGOVOROM O SPOLJNOM FINANSIRANJU – DONACIJOM U KORIST PACIJENATA

U vezi sa izvršenjem Ugovora o spoljnem finansiranju - Donacije u korist pacijenata **Sep 22, 2023**,(„Ugovor”),**Merck d.o.o. Beograd, Omladinskih brigada 90v, 11070, Belgrade, Serbia** („Društvo”), može da obrađuje određene podatke o ličnosti Osoblja **Klinički centar Crne Gore Podgorica** („Organizacija”). Ovaj dokument pruža informacije Osoblju organizacije u skladu sa zakonom o obradi njihovih podataka o ličnosti.

A. PODACI O LIČNOSTI

U vezi sa Ugovorom, Društvo može prikupljati podatke o ličnosti Osoblja organizacije. Ti podaci o ličnosti mogu

personal data may include name, contact information, work experience, and professional qualifications (“Personal Data”).

B. PURPOSES OF PERSONAL DATA PROCESSING AND DATA SHARING

Company will process Personal Data for the performance of the Agreement and/or the respective legitimate interests of Company and Organization’s Personnel. Company may share Personal Data for these stated purposes with (a) its service providers that process Personal Data on its behalf, and (b) affiliated companies of the Company if their seat is established in countries signatories of the Convention for the protection of individuals with regard to automatic processing of personal data of Council of Europe. Any transfers of Personal Data to recipients located outside countries signatories of the Convention for the protection of individuals with regard to automatic processing of personal data of Council of Europe will occur subject to an adequate protection, particularly through the use of EU Standard Contractual Clauses, other approved transfer clauses, or agreements with any other applicable supervisory or data protection authority.

Personal Data will be stored for as long as it is required for the stated purposes or to comply with relevant statutory retention periods, such as applicable national commercial or tax laws, whichever is longer.

C. RIGHTS OF ORGANIZATION’S PERSONNEL

Data protection rights under applicable data protection laws can be exercised by Organization’s Personnel at any time. Under applicable data protection laws of Montenegro. These include the right to access, rectify, require erasure, restrict data processing, object to data processing, and data portability. To exercise any of these rights or to request a copy of the Standard Contractual Clauses or other transfer clauses, Organization’s Personnel should contact Company’s Data Protection Officer at privacy@merckgroup.com. Questions also can be raised with the competent Data Protection Authority.

uključivati ime, kontakt informacije, radno iskustvo i stručne kvalifikacije („Podaci o ličnosti“).

B. SVRHE OBRADE PODATAKA O LIČNOSTI I DELJENJA PODATAKA

Društvo će obrađivati Podatke o ličnosti radi izvršenja ovog ugovora i/ili ostvarivanja odgovarajućih legitimnih interesa Društva i Osoblja organizacije. Društvo može da deli podatke o ličnosti u navedene svrhe sa (a) svojim pružaocima usluga koji obrađuju Podatke o ličnosti u njegovo ime i (b) povezanim društvima Društva ako je njihovo sedište u državama koje su članice Konvencije Saveta Evrope o zaštiti lica u odnosu na automatsku obradu ličnih podataka. Do bilo kakvih prenosa Podataka o ličnosti primaocima koji se nalaze izvan država koje su članice Konvencije Saveta Evrope o zaštiti lica u odnosu na automatsku obradu ličnih podataka može doći pod uslovima adekvatne zaštite, konkretno, kroz upotrebu Standardnih ugovornih klauzula EU, drugih odobrenih klauzula o prenosu ili sporazuma sa bilo kojim važećim nadležnim organima za nadzor ili zaštitu podataka.

Podaci o ličnosti čuvaće se onoliko dugo koliko je potrebno za navedene svrhe ili u cilju poštovanja relevantnih zakonskih rokova zadržavanja, kao što su važeći nacionalni privredni ili poreski zakoni, u zavisnosti od toga koji je period duži.

C. PRAVA OSOBLJA ORGANIZACIJE

Osoblje organizacije u svakom trenutku može ostvariti prava na zaštitu podataka prema važećim zakonima i drugim propisima o zaštiti podataka Crne Gore. To obuhvata pravo na pristup, ispravku, zahtev za brisanje, ograničenje obrade podataka, prigovor na obradu podataka i prenosivost podataka. Kako biste ostvarili bilo koje od tih prava ili zatražili kopiju Standardnih ugovornih klauzula ili drugih klauzula o prenosu, potrebno je da osoblje Organizacije kontaktira Referenta za zaštitu podataka Društva putem privacy@merckgroup.com. Možete se obratiti i Nadležnom organu za zaštitu podataka.

DONACIJE I SPONZORSTVA ZA LJEKOVE I MEDICINSKA SREDSTVA

DONATOR: Merck DSD, Serdara Jola Piletića 8, Podgorica (naziv i adresa)		
OVLAŠTENI PREDSTAVNIK (POSREDNIK) DONATORA u CG, ako donator nema sjedište na teritoriji EU: (naziv i adresa)		
Identifikacioni broj DONATORA:		
ZDRAVSTVENA USTANOVA koja prima donaciju: Klinicki centar Crne Gore (naziv i adresa)		
NAZIV LIJEKA i MEDICINSKOG SREDSTVA	Zaštićeno ime: KRAS/NRAS bulk Mutations Detection Kit/24test/kit	Generičko ime:
PROIZVODAČ doniranog lijeka i medicinskog sredstva: AMOY DIAGNOSTICS CO.LTD Kina (naziv i adresa)		
Klasifikacija: medicinsko sredstvo		
FARMACEUTSKI OBLIK I JAČINA:		
PAKOVANJE:		
KOLIČINA: 1 kit		
ROK TRAJANJA: 09.02.2024.		
SERIJA: 230222C11X		
REGISTROVAN U CG (CinMED)	DA	NE
STATUS na Osnovnoj listi FOND-a	DA	NE
STATUS na Dopunskoj listi FOND-a	DA	NE
REGISTROVAN U EU:	DA	NE
REGISTROVAN prema Listi kategorizacije:	DA	NE
REGISTROVAN u CG ili u nekoj od država članica EU *u slučaju da je odgovor DA navesti državu	DA	NE
VELEPRODAJA preko koje će se donacija lijeka realizovati (naziv i adresa) Businessmontenegro ad Podgorica		
VRIJEDNOST DONACIJE: 4.266,46EUR /isključivo u eurima/		
NAPOMENA: Neto vrednost donacije je 3.526,00EUR		
ODGOVORNA OSOBA DONATORA/PREDSTAVNIKA DONATORA: Ina Bulat, Managing Director and General Manager, Merck Serbia & Montenegro (štampanim slovima navesti ime i prezime, funkciju odgovorne osobe donatora)		
 ina bulat (Sep 18, 2023 09:20 GMT+2)		(potpis odgovornog lica)
DATUM: 13.09.2023.		

Klinički centar Crne Gore
Ljubljanska bb
81000 Podgorica
Crna Gora

Date 13.09.2023.
Care of Isidora Vasiljević
Fax 011/ 2176 781
E-Mail isidora.vasiljevic@merckgroup.com
Mobile +381 63 856 12 74

Crna Gora
KLINIČKI CENTAR CRNE GORE
Broj 03/2023 26497
Podgorica, 18.09.2023.

PREDMET: Pismo namere - donacija RAS testova

Poštovani,

Ovim putem vas obaveštavamo o spremnosti kompanije Merck d.o.o. da Kliničkom centru Crne Gore donira: 1 AmoyDx KRAS/NRAS Mutation Detection Kit (1x24), 1 Qiagen: QIAamp DNA FFPE Tissue Kit (1x50), QIAgen i Cobas 4800 System Microwell Plate (AD-Plate) and sealing film 0,3ml, white (1x50pcs). Ukupna vrednost donacije je 5.645,32EUR. Ovi testovi su neophodni za molekularno testiranje pacijenata sa metastatskim kolorektalnim karcinomom. Kompanija Merck je posvećena unapređenju lečenja onkoloških bolesnika.

S poštovanjem


Ina Bulat (Sep 18, 2023 09:21 GMT+2)

Ina Bulat

Managing Director and General Manager
Merck Serbia & Montenegro
Biopharma | Global Operations
Merck


Isidora Vasiljević (Sep 15, 2023 10:57 GMT+2)

Isidora Vasiljević

Medical Affairs Director and SEEAC
Countries
Biopharma | Global Research and Development |
Merck

